

**ANEXA I**

**REZUMATUL CARACTERISTICILOR PRODUSULUI**

## **1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR**

Parvoruvax, suspensie injectabilă pentru porci

## **2. COMPOZIȚIA CALITATIVĂ ȘI CANTITATIVĂ**

Fiecare doza (2 ml) de vaccin conține:

### **Substanțe active:**

Parvovirus porcin inactivat, tulpina K22	$\geq 2$ U IHA <sup>1</sup>
<i>Erysipelothrix rhusiopathiae</i> (celule bacteriene lizate), serotip 2, tulpina IM950	$\geq 1$ U ELISA <sup>2</sup>

<sup>1</sup>1 U IHA.: q.s. pentru obținerea unui titru de anticorpi inhibo-hemaglutinanți pe cobai după administrarea vaccinului de 1 log 10

<sup>2</sup>1 U ELISA.: q.s. pentru obținerea la animale a unui index de seroconversie (prin ELISA) în conformitate cu Farmacopeea Europeană.

### **Excipienti:**

<b>Compoziția calitativă a excipientilor și a altor constituenți</b>	<b>Compoziția cantitativă, dacă această informație este esențială pentru administrarea corectă a produsului medicinal veterinar</b>
Hidroxid de aluminiu	4.2 mg
Tiomersal	0.2 mg
Clorură de sodiu	
Apă pentru preparate injectabile	

## **3. INFORMAȚII CLINICE**

### **3.1 Specii țintă**

Porci( scroafe, scrofite, vieri).

### **3.2 Indicații de utilizare pentru fiecare specie țintă**

Imunizarea activă a porcilor de reproducție (scrofite, scroafe și vieri) împotriva parvovirozei (pentru a reduce numărul de purcei neviabili și mumificați la naștere) și rujeturui (pentru a reduce și preveni semnele clinice).

Instalarea imunității: 2 sau 3 săptămâni după a doua injecție a primei vaccinări pentru ambele componente.

Durata imunității: 9 luni pentru parvovirus și 11 luni pentru rujet.

### **3.3 Contraindicații**

Nu se efectuează prima vaccinare împotriva parvovirozei la purceii mai mici de 6 luni, în prezența anticorpilor maternali derivați.

### **3.4 Atenționări speciale**

Nu există.

### **3.5 Precauții speciale pentru utilizare**

Precauții speciale pentru utilizarea în siguranță la speciile tintă:

- A se vaccina numai animalele sănătoase
- A se aplica procedurile obișnuite pentru manipularea animalelor.

Precauții speciale care trebuie luate de persoana care administrează produsul medicinal veterinar la animale:

A se respecta procedurile aseptice obișnuite  
A se utilizează echipament de vaccinare steril și fără urme de antiseptic și/sau dezinfecțanți  
În caz de auto-injectare accidentală solicitați imediat sfatul medicului și prezentați medicului prospectul produsului sau eticheta.

Precauții speciale pentru protecția mediului:

Nu este cazul.

### **3.6 Evenimente adverse**

Porci:

Rare (1 până la 10 animale / 10 000 de animale tratate):	Reacții la locul injectării <sup>1</sup>
Foarte rare (<1 animal / 10 000 de animale tratate, inclusiv raportările izolate):	Reacții de hipersensibilitate <sup>2</sup>  Hipertermie <sup>3</sup>

<sup>1</sup> <1,5 cm, la locul injecției, fără niciun efect asupra sănătății sau productivității animalului.

<sup>2</sup> În special la animalele sensibilizate de infecția cu *E. rhusiopathiae*. În acest caz, trebuie instituit un tratament adecvat, cum ar fi adrenalina.

<sup>3</sup> <0,2 °C care revine la valori normale după 1 la 2 de la zile vaccinare, fără nicio consecință asupra sănătății sau productivității animalului.

Raportarea evenimentelor adverse este importantă. Permite monitorizarea continuă a siguranței produsului medicinal veterinar. Rapoartele se trimit, de preferință prin medicul veterinar, fie deținătorului autorizației de comercializare sau reprezentantului local al acestuia, fie autorității naționale competente prin sistemul național de raportare. Consultați, de asemenea, secțiunea 16 din prospect pentru datele de contact respective.

### **3.7 Utilizarea în timpul gestației, lactației sau a ouatului**

Gestație și lactație:

Vaccinarea este sigură pe durata gestației, cu toate acestea se recomandă evitarea vaccinării în primele 3 luni de după montă.

Poate fi utilizat în perioada de lactație.

### **3.8 Interacțiunea cu alte produse medicinale și alte forme de interacțiune**

Nu există informații disponibile referitoare la siguranță și eficacitate în urma utilizării simultane a acestui vaccin cu orice alt vaccin. Astfel, nu se recomandă administrarea altui vaccin înainte și după 14 zile de la vaccinarea cu Parvoruvax.

### **3.9 Căi de administrare și doze**

A se agita înainte de utilizare.

Administrare profund intramusculară în mușchii gâtului, în zona din spatele urechii

Se injectează profund intramuscular o doză de 2 ml la animalele cu vârstă de cel puțin 6 luni conform următorului program de vaccinare:

#### **Prima vaccinare:**

2 injecții la un interval de 3-4 săptămâni, astfel încât a doua injectie să fie făcută cu cel puțin 2 săptămâni înainte de montă.

#### **Revaccinarea:**

La fiecare 6 luni (la femele, în săptămâna dinaintea înțărcării).

### **3.10 Simptome de supradozaj (și, după caz, proceduri de urgență și antidoturi)**

In urma administrării unei doze duble de vaccin nu au fost observate reacții adverse altele decât cele prezentate la punctul 3.6.

### **3.11 Restricții speciale de utilizare și condiții speciale de utilizare, inclusiv restricții privind utilizarea produselor medicinale veterinare antimicrobiene și antiparazitare, pentru a limita riscul de dezvoltare a rezistenței**

Nu este cazul.

### **3.12 Perioade de așteptare**

Zero zile.

## **4. INFORMAȚII IMUNOLOGICE**

### **4.1 Codul ATCvet: QI09AL01**

Vaccinul induce starea de imunitate împotriva *Erysipelothrix rhusiopathiae*, demonstrată prin infecție de control efectuată cu serotipurile 1a, 1b și 2.

Vaccinul induce starea de imunitate împotriva parvovirozei porcine, demonstrată prin infecție de control și prin prezența anticorpilor inhibitori ai hemaglutinării.

## **5. INFORMAȚII FARMACEUTICE**

### **5.1 Incompatibilități majore**

În lipsa studiilor de compatibilitate, acest produs medicinal veterinar nu trebuie amestecat cu alte produse medicinale veterinare.

### **5.2 Termen de valabilitate**

Termenul de valabilitate al produsului medicinal veterinar aşa cum este ambalat pentru vânzare: 24 luni.

Termenul de valabilitate după prima deschidere a ambalajului primar: a se utiliza imediat.

### **5.3 Precauții speciale pentru depozitare**

A se păstra la frigider (2 °C – 8 °C).

A nu se congela.

A se feri de lumină.

#### **5.4 Natura și compoziția ambalajului primar**

Flacon din sticlă tip I

Flacon din polietilenă de joasă densitate (LDPE).

Flacoanele sunt închise cu dop din butil elastomer și capac din aluminiu sau aluminiu cu plastic.

Cutie din carton cu 1 flacon de 10 ml (5 doze).

Cutie din carton cu 1 flacon de 50 ml (25 doze).

Cutie din carton cu 1 flacon de 100 ml (50 doze).

Este posibil ca nu toate dimensiunile de ambalaj să fie comercializate.

#### **5.5 Precauții speciale pentru eliminarea produselor medicinale veterinarne neutilizate sau a deșeurilor provenite din utilizarea acestor produse**

Medicamentele nu trebuie eliminate în apele uzate sau deșeurile menajere.

Utilizați sistemele de returnare a produselor medicinale veterinarne neutilizate sau a deșeurilor provenite din acestea, în conformitate cu cerințele locale și cu sistemele naționale de colectare aplicabile produsului medicinal veterinar respectiv.

### **6. NUMELE DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE**

Ceva Sante Animale România SRL

### **7. NUMĂRUL(NUMERELE) AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE**

170154

### **8. DATA PRIMEI AUTORIZĂRI**

Data primei autorizări: 26/04/2005

### **9. DATA ULTIMEI REVIZUIRI A REZUMATULUI CARACTERISTICILOR PRODUSULUI**

08/2024

### **10. CLASIFICAREA PRODUSELOR MEDICINALE VETERINARE**

Produs medicinal veterinar care se eliberează cu prescripție.

Informații detaliate privind acest produs medicinal veterinar sunt disponibile în Baza de Date a Uniunii privind produsele (<https://medicines.health.europa.eu/veterinary>).

**ANEXA III**  
**ETICHETAREA ȘI PROSPECTUL**

**A. ETICHETAREA**

## **INFORMAȚII CARE TREBUIE ÎNSCRISE PE AMBALAJUL SECUNDAR**

**Cutie din carton cu 1 x 5 doze; 1 x 25 doze; 1 x 50 doze**

### **1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR**

Parvoruvax, suspensie injectabilă

### **2. DECLARAREA SUBSTANȚELOR ACTIVE**

Fiecare doza (2 ml) de vaccin conține:

**Substanțe active:**

Parvovirus porcian inactivat, tulipina K22

$\geq 2$  U IHA<sup>1</sup>

*Erysipelothrix rhusiopathiae* (celule bacteriene lizate), serotip 2, tulipina IM950

$\geq 1$  U ELISA<sup>2</sup>

### **3. DIMENSIUNEA AMBALAJULUI**

1 x 5 doze

1 x 25 doze

1 x 50 doze

### **4. SPECII ȚINTĂ**

Porci.

### **5. INDICAȚII**

### **6. CĂI DE ADMINISTRARE**

Administrare intramusculară.

### **7. PERIOADE DE AȘTEPTARE**

Perioada de așteptare: Zero zile.

### **8. DATA EXPIRĂRII**

Exp. {ll/aaaa}

După deschidere a se utiliza imediat.

### **9. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU DEPOZITARE**

A se păstra la frigider.

A nu se congela.

A se feri de lumină.

### **10. MENTIUNE „A SE CITI PROSPECTUL ÎNAINTE DE UTILIZARE”**

A se citi prospectul înainte de utilizare.

**11. MENTIUNEA „NUMAI PENTRU UZ VETERINAR”**

Numai pentru uz veterinar.

**12. MENTIUNEA „A NU SE LĂSA LA VEDEREA ȘI ÎNDEMÂNĂ COPIILOR”**

A nu se lăsa la vederea și îndemâna copiilor.

**13. NUMELE DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE****14. NUMERELE AUTORIZAȚILOR DE COMERCIALIZARE**

170154

**15. NUMĂRUL SERIEI**

Lot {număr}

**INFORMAȚII CARE TREBUIE ÎNSCRISE PE AMBALAJUL PRIMAR**

**Flacon cu 5 doze, 25 doze sau 50 doze**

**1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR**

Parvoruvax, suspensie injectabila

**2. DECLARAREA SUBSTANȚELOR ACTIVE**

Parvovirus porcin inactivat  
*Erysipelothrix rhusiopathiae* (celule bacteriene lizate)

**3. SPECII ȚINTĂ**

Porci

**4. CĂI DE ADMINISTRARE**

A se citi prospectul înainte de utilizare.

**5. PERIOADE DE AȘTEPTARE**

Perioada de aşteptare: Zero zile.

**6. DATA EXPIRĂRII**

Exp. {ll/aaaa}

După deschidere a se utiliza imediat.

**7. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU DEPOZITARE**

A se păstra la frigider.

A nu se congelează.

A se feri de lumină.

**8. NUMELE DETINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE****9. NUMĂRUL SERIEI**

Lot {număr}

**B. PROSPECTUL**

## PROSPECTUL

### **1. Denumirea produsului medicinal veterinar**

Parvoruvax, suspensie injectabilă pentru porci

### **2. Compoziție**

Fiecare doza (2 ml) de vaccin conține:

#### **Substanțe active:**

Parvovirus porcin inactivat, tulpina K22	$\geq 2 \text{ U IHA}^1$
<i>Erysipelothrix rhusiopathiae</i> (celule bacteriene lizate), serotip 2, tulpina IM950	$\geq 1 \text{ U ELISA}^2$

<sup>1</sup>1 U IHA.: q.s. pentru obținerea unui titru de anticorpi inhibo-hemaglutinanți pe cobai după administrarea vaccinului de 1 log 10

<sup>2</sup>1 U ELISA.: q.s. pentru obținerea la animale a unui index de seroconversie (prin ELISA) în conformitate cu Farmacopeea Europeană.

#### **Excipienti:**

<b>Compoziția calitativă a excipientilor și a altor constituenți</b>	<b>Compoziția cantitativă, dacă această informație este esențială pentru administrarea corectă a produsului medicinal veterinar</b>
Hidroxid de aluminiu	4.2 mg
Tiomersal	0.2 mg
Clorură de sodiu	
Apă pentru preparate injectabile	

### **3. Specii țintă**

Porci.

### **4. Indicații de utilizare**

Imunizarea activă a porcilor de reproducție (scroafe, scroafe și vieri) împotriva parvovirozei (pentru a reduce numărul de purcei neviabili și mumificați la naștere) și rujeturui (pentru a reduce și preveni semnele clinice).

Instalarea imunității: 2 sau 3 săptămâni după a doua injecție a primei vaccinări pentru ambele componente.

Durata imunității: 9 luni pentru parvovirus și 11 luni pentru rujet.

### **5. Contraindicații**

Nu se efectuează prima vaccinare împotriva parvovirozei la porcii mai mici de 6 luni, în prezența anticorpilor maternali derivați.

### **6. Atenționări speciale**

#### Atenționări speciale:

Nu există.

Precăutii speciale pentru utilizarea în siguranță la speciile tintă:

A se vaccina numai animalele sănătoase

A se aplica procedurile obișnuite pentru manipularea animalelor.

Precăutii speciale care trebuie luate de persoana care administrează produsul medicinal veterinar la animale:

A se respecta procedurile aseptice obișnuite

A se utiliza echipament de vaccinare steril și fără urme de antiseptic și/sau dezinfecțanți

În caz de auto-injectare accidentală solicitați imediat sfatul medicului și prezentați medicului prospectul produsului sau eticheta.

Precăutii speciale pentru protecția mediului:

Nu este cazul.

Gestatie și lactație:

Vaccinarea este sigură pe durata gestației, cu toate acestea se recomandă evitarea vaccinării în primele 3 luni de după montă.

Poate fi utilizat în perioada de lactație.

Interacțunea cu alte produse medicinale și alte forme de interacțione:

Nu există informații disponibile referitoare la siguranță și eficacitate în urma utilizării simultane a acestui vaccin cu orice alt vaccin. Astfel, nu se recomandă administrarea altui vaccin înainte și după 14 zile de la vaccinarea cu Parvoruvax.

Supradoxozare:

In urma administrării unei doze duble de vaccin nu au fost observate reacții adverse altele decât cele prezentate în secțiunea „Evenimente adverse”.

Incompatibilități majore:

În lipsa studiilor de compatibilitate, acest produs medicinal veterinar nu trebuie amestecat cu alte produse medicinale veterinare.

## 7. Evenimente adverse

Porci:

Rare (1 până la 10 animale / 10 000 de animale tratate):	Reacții la locul injectării <sup>1</sup>
Foarte rare (<1 animal / 10 000 de animale tratate, inclusiv raportările izolate):	Reacții de hipersensibilitate <sup>2</sup> Hipertermie <sup>3</sup>

<sup>1</sup> <1,5 cm, la locul injecției, fără niciun efect asupra sănătății sau productivității animalului.

<sup>2</sup> în special la animalele sensibilizate de infecția cu *E. rhusiophathiae*. În acest caz, trebuie instituit un tratament adecvat, cum ar fi adrenalina.

<sup>3</sup> <0,2 °C care revine la valori normale după 1 la 2 de la zile vaccinare, fără nicio consecință asupra sănătății sau productivității animalului.

Raportarea evenimentelor adverse este importantă. Permite monitorizarea continuă a siguranței unui produs. Dacă observați orice reacții adverse, chiar și cele care nu sunt deja enumerate în acest prospect, sau credeți că medicamentul nu a avut efect, vă rugăm să contactați mai întâi medicul veterinar. De asemenea, puteți raporta evenimente adverse către deținătorul autorizației de comercializare sau reprezentantul local al deținătorului autorizației de comercializare folosind datele

de contact de la sfârșitul acestui prospect sau prin sistemul național de raportare: [icbmv@icbmv.ro](mailto:icbmv@icbmv.ro) sau [farmacovigilenta@ansvs.ro](mailto:farmacovigilenta@ansvs.ro).

## **8. Doze pentru fiecare specie, căi de administrare și metode de administrare**

Administrare profund intramusculară în mușchii gâtului, în zona din spatele urechii  
Se injectează profund intramuscular o doză de 2 ml la animalele cu vîrstă de cel puțin 6 luni conform următorului program de vaccinare:

### **Prima vaccinare:**

2 injecții la un interval de 3-4 săptămâni, astfel încât a doua injecție să fie făcută cu cel puțin 2 săptămâni înainte de montă.

### **Revaccinarea:**

La fiecare 6 luni (la femele, în săptămâna dinaintea înțărcării).

## **9. Recomandări privind administrarea corectă**

A se agita înainte de utilizare.

## **10. Perioade de așteptare**

Zero zile.

## **11. Precauții speciale pentru depozitare**

A nu se lăsa la vederea și îndemâna copiilor.

A se păstra la frigider (2 °C – 8 °C).

A nu se congela.

A se feri de lumină.

Nu utilizați acest produs medicinal veterinar după data expirării marcată pe cutia din carton sau flacon după Exp. Data de expirare se referă la ultima zi a lunii respective.

Termenul de valabilitate după prima deschidere a ambalajului primar: A se utiliza imediat.

## **12. Precauții speciale pentru eliminare**

Medicamentele nu trebuie eliminate în apele uzate sau deșeurile menajere.

Utilizați sistemele de returnare a produselor medicinale veterinare neutilizate sau a deșeurilor provenite din acestea, în conformitate cu cerințele locale și cu sistemele naționale de colectare aplicabile. Aceste măsuri ar trebui să contribuie la protecția mediului.

Solicitați medicului veterinar informații referitoare la modalitatea de eliminare a medicamentelor care nu mai sunt necesare.

## **13. Clasificarea produselor medicinale veterinare**

Produs medicinal veterinar care se eliberează cu prescripție.

## **14. Numerele autorizațiilor de comercializare și dimensiunile ambalajelor**

170154

Cutie din carton cu 1 flacon de 10 ml (5 doze).

Cutie din carton cu 1 flacon de 50 ml (25 doze).

Cutie din carton cu 1 flacon de 100 ml (50 doze).

Este posibil ca nu toate dimensiunile de ambalaj să fie comercializate.

**15. Data ultimei revizuirii a prospectului**

08/2024

Informații detaliate privind acest produs medicinal veterinar sunt disponibile în Baza de Date a Uniunii privind produsele (<https://medicines.health.europa.eu/veterinary>).

**16. Date de contact**

Detinătorul autorizației de comercializare și date de contact pentru raportarea reacțiilor adverse suspectate:

Ceva Sante Animale Romania,  
Str. Chindiei nr. 5, sector 4, 040185, București,  
România.  
Tel: +800 35 22 11 51  
E-mail: [pharmacovigilance@ceva.com](mailto:pharmacovigilance@ceva.com)

Producător responsabil pentru eliberarea seriei:  
Ceva-Phylaxia Veterinary Biologicals Co. Ltd.  
1107 Budapesta, Szállás u. 5.  
Ungaria

**17. Alte informații**

